

# Smlouva o poskytování služeb obecného hospodářského zájmu (veřejné služby)

Níže uvedeného dne, měsíce a roku, podle ust. § 1746 odst. 2 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění (dále jen "občanský zákoník"), v souladu se zákonem č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen "zákon o rozpočtových pravidlech"), v souladu s ust. § 159 a násl. zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů (dále jen "správní řád") a v souladu s Rozhodnutím Komise 2012/21/EU o použití článku 106 odst. 2 Smlouvy o fungování Evropské unie na státní podporu ve formě vyrovnávací platby za závazek veřejné služby udělené určitým podnikům pověřeným poskytováním služeb obecného hospodářského zájmu (dále jen "Rozhodnutí Komise č. 2012/21/EU") a na základě úplného vzájemného konsensu o všech níže uvedených ustanoveních, sjednaly smluvní strany:

1. **Město Bruntál**, Nádražní 994/20, Bruntál, PSČ 792 01  
zastoupené starostou Ing. Petrem Rysem, MBA  
IČ: 00295892  
DIČ: CZ00295892  
bankovní spojení: Komerční banka Bruntál  
č. ú.: 525771/0100  
(dále jen jako "Město"), na straně jedné

--a--

2. **TS Bruntál, s.r.o.**, se sídlem na adrese Bruntál, Zeyerova 1489/12, PSČ 792 01  
zastoupená jednatelem Ing. Václavem Frgalem  
IČ: 25823337  
DIČ: CZ25823337  
bankovní spojení: Komerční banka Bruntál  
č. ú.: 27-2168500227/0100  
zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě, odd.C, vložka 19499  
(dále jen jako "poskytovatel"), na straně druhé

Město a poskytovatel dále také společně jako "Smluvní strany" nebo každý samostatně jako „Smluvní strana“).

tuto smlouvu o poskytování služeb obecného hospodářského zájmu (SGEI)  
takto:

## I. Preambule

1. Město Bruntál má zájem o profesionální zajištění v této smlouvě specifikovaných služeb, poskytovaných ve veřejném zájmu (tzn. v zájmu veřejnosti), jejichž specifickým znakem je skutečnost, že pokud by nebyly finančně podporovány veřejnými subjekty, nebyly by na trhu poskytovány vůbec nebo by byly poskytovány v nižší kvalitě či rozsahu. Mezi takové služby patří i provozování zimního stadionu v městě Bruntál.
2. Poskytovatel je právnickou osobou, založenou městem Bruntál, v níž je město Bruntál jediným společníkem a v jejíž zakladatelské listině je poskytovatel pověřen městem Bruntál zajišťováním mj. provozu zimního stadionu. Poskytovatel je připraven na základě tohoto pověření v zakladatelské listině a dále na základě této smlouvy a pověření v ní uvedeného, za podmínek v ní sjednaných,

zajistit městu Bruntál činnosti (služby obecného hospodářského zájmu, resp. veřejné služby), spočívající v činnosti níže v této smlouvě uvedené.

3. Na město Bruntál, jako objednatele, se v této věci vztahuje výjimka z aplikace zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, dle ust. § 11 odst. 1 písm. c) tohoto zákona.

## II.

### Účel smlouvy

1. Účelem této smlouvy je vymezení vzájemných vztahů mezi Městem a poskytovatelem při poskytování služby obecného hospodářského zájmu (veřejné služby), kterou se rozumí provozování zimního stadionu v Bruntále, Staroměstská ulice (dále též jen "zimní stadion"), k pořádání individuální i organizované sportovní či rekreační aktivity pro veřejnost (obyvatele a právnické osoby s bydlištěm nebo sídlem na území města Bruntál a v přilehlém regionu, včetně návštěvníků města Bruntál, dále též jen "veřejnost"), včetně pořádání kulturních a obdobných akcí a včetně zajištění provozu zimního stadionu v touto smlouvou sjednaném rozsahu, na kterou Město poskytne za podmínek sjednaných v této smlouvě finanční prostředky z rozpočtu města formou finanční podpory – vyrovnávací platby (dále "finanční podpora" nebo "vyrovnávací platba").
2. Město prohlašuje, že tato smlouva je uzavřena ve smyslu Rozhodnutí Komise č. 2012/21/EU ze dne 20. prosince 2011 o použití článku 106 odst. 2 Smlouvy o fungování Evropské unie na státní podporu ve formě vyrovnávací platby za závazek veřejné služby udělené určitým podnikům pověřeným poskytováním služeb obecného hospodářského zájmu (dále jen "Rozhodnutí Komise č. 2012/21/EU").

## III.

### Pověření a předmět smlouvy

1. Město touto smlouvou a v souladu s Rozhodnutím Komise č. 2012/21/EU pověřuje poskytovatele poskytováním veřejné služby, spočívající ve výkonu činnosti pro v této smlouvě nadepsanou veřejnost a to v rozsahu a způsobem v této smlouvě uvedeným, tedy spočívající v:
  - provozování zimního stadionu k uspokojování individuální nebo organizované sportovní či rekreační aktivity veřejnosti (obyvatel a právnických osob s bydlištěm nebo sídlem na území města Bruntál a v přilehlém regionu, včetně návštěvníků města Bruntál, včetně pořádání kulturních a obdobných akcí (soutěže, turnaje) a včetně zajištění provozu zimního stadionu;
  - zprovoznění ledové plochy zimního stadionu v době od 1.12. do 28.2. se zajištěním vstupu veřejnosti v rozsahu minimálně 5-ti hodin denně (pokud to povětrnostní a technické podmínky umožní).
2. Doba trvání pověření a závazku veřejné služby: Město poskytovateli uděluje pověření k výkonu závazku veřejné služby na dobu ode dne **01. 01. 2018** do dne **31. 12. 2019**.
3. Místo výkonu závazku veřejné služby: poskytovatel se zavazuje závazek veřejné služby vykonávat a veřejnou službu poskytovat v městě Bruntál, konkrétně v prostorách areálu zimního stadionu, tedy na pozemku parc.č. 3621/6 - ostatní plocha, způsob využití vedený v katastru *sportoviště a rekreační plocha*, katastrální území Bruntál-město a na pozemku parc.č. 3621/5 - zastavěná plocha a nádvoří, jehož součástí je stavba - budova č.p. 1544 - stavba občanského vybavení, adresní místo Bruntál, Staroměstská 1544/4, jak zapsáno v katastru nemovitostí na LV č. 3948 u Katastrálního úřadu pro Moravskoslezský kraj, katastrální pracoviště Bruntál.
4. Poskytovatel pověření uvedené v odst 1. tohoto článku této smlouvy, které je pro něj závazkem veřejné služby, přijímá a zavazuje se jej plnit po celou dobu trvání pověření v souladu s touto smlouvou o poskytování služeb obecného hospodářského zájmu (dále jen "smlouva" nebo "tato smlouva") a veřejnou službu realizovat na svou vlastní odpovědnost, v nejvyšší možné kvalitě a v souladu s obecně závaznými právními předpisy, podmínkami tohoto pověření a smlouvou.

5. Poskytovatel odpovídá za věcné, personální a technické vybavení prostor, kde bude poskytovat veřejnou službu, dle platných právních předpisů a za vytvoření vhodných podmínek pro její poskytování.
6. Poskytovatel se zavazuje sdělit Městu veškeré skutečnosti, které by mu bránily v plnění povinností dle tohoto pověření a smlouvy.
7. Poskytovatel je povinen poskytnout Městu součinnost při plnění všech povinností vyplývajících z pravidel pro veřejnou podporu vůči českému Úřadu pro ochranu hospodářské soutěže a Evropské komisi.
8. V rámci poskytování veřejné služby se poskytovatel zavazuje plnit povinnosti dle této smlouvy a dodržovat pokyny Města udělené na základě této smlouvy, v jejím rámci a v souladu s touto smlouvou týkající se rozsahu a kvality poskytované veřejné služby.
9. Za řádné plnění závazku veřejné služby se Město zavazuje poskytovat poskytovateli finanční podporu blíže vymezenou v článku IV. této smlouvy.
10. Město je oprávněno v souladu se zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, kdykoliv kontrolovat dodržení podmínek, za kterých byla finanční podpora podle této smlouvy poskytnuta.

#### **IV. Finanční podpora**

1. Za řádné plnění závazku veřejné služby v souladu s pověřením uvedeným v článku III. této smlouvy a ve smyslu Rozhodnutí Komise č. 2012/21/EU se Město zavazuje po dobu účinnosti této smlouvy a pověření v ní učiněného hradit poskytovateli na jeho účet uvedený v článku I. této smlouvy finanční podporu (vyrovnávací platbu) formou záloh s povinností jejich vyúčtování. Celková částka vyrovnávací platby ve výši Městem schválené bude Městem poskytovateli placena pravidelnou poměrnou částí vyrovnávací platby v měsíčních platbách a to vždy na základě poskytovatelem vystavené zálohové faktury, se splatností uvedené v zálohové faktuře. Oznámení o schválení výše vyrovnávací platby pro jednotlivý rok bude sdělena poskytovateli písemně.
2. Město se zavazuje výši finanční podpory zahrnout do procesu schvalování návrhu rozpočtu Města Bruntál dle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů. Návrh výše finanční podpory předloží poskytovatel služby obecného hospodářského zájmu nejpozději k datu 31.10. běžného roku a to předložením návrhu závazného ukazatele pro následující rok (příloha č. 1), včetně návrhu rozpočtu provozování služby obecného hospodářského zájmu (příloha č.2). Závazný ukazatel je podkladem pro stanovení roční výše vyrovnávací platby. Město se zavazuje návrh poskytovatele projednat a schválit ve lhůtě do konce kalendářního roku.
3. Finanční podpora – vyrovnávací platba – je určena výhradně ke krytí rozdílu mezi provozními náklady, které poskytovateli prokazatelně vzniknou, včetně příslušného podílu správních či režijních nákladů v souvislosti se zajištěním poskytování veřejné služby podle článku III. této smlouvy, a prokazatelnými výnosy vzniklými v souvislosti se zajištěním poskytování veřejné služby podle článku III. této smlouvy (např. platby za krátkodobý pronájem či podnájem). Právo poskytovatele na finanční podporu – vyrovnávací platbu vznikne v případě, že náklady, které poskytovateli prokazatelně vzniknou v souvislosti se zajištěním poskytování veřejné služby podle článku III. této smlouvy, tj. službou v obecném hospodářském zájmu, jsou vyšší než výnosy vzniklé v souvislosti se zajištěním poskytování veřejné služby podle článku III. této smlouvy a veřejná služba je ztrátová. Poskytovatel je povinen prokázat ztrátu nebo zisk vzniklé při zajišťování poskytování veřejné služby, tj. činnosti realizované v obecném hospodářském zájmu dle článku III. této smlouvy.

4. V případě, že se při vyúčtování poskytnuté finanční podpory za příslušný kalendářní rok zjistí, že poskytovateli na finanční podporu (vyrovnávací platbu) **nevzniklo** právo, je poskytovatel povinen poskytnuté zálohy vrátit Městu na jeho účet uvedený v záhlaví této smlouvy ve lhůtě do 60 dnů od doručení vyúčtování vyrovnávací platby.
5. V případě, že poskytovateli právo na vyrovnávací platbu za příslušný kalendářní rok **vzniklo**, ale poskytnuté zálohy jsou vyšší než výsledná ztráta, je finanční podpora, která představuje rozdíl mezi poskytnutou finanční podporou (vyrovnávací platbou), resp. její zálohou a výslednou ztrátou poskytovatele, **nadměrnou vyrovnávací platbou**. Poskytovatel je v takovém případě povinen nadměrnou vyrovnávací platbu (příslušný přeplatek) vrátit Městu na jeho účet uvedený v záhlaví této smlouvy do 60 dnů od doručení vyúčtování vyrovnávací platby.
6. V případě, že poskytnuté zálohy na vyrovnávací platbu jsou **nižší** než výsledná ztráta, je Město povinno uhradit poskytovateli doplatek vyrovnávací platby do plné výše výsledné ztráty vždy nejpozději do 60 dnů od obdržení vyúčtování vyrovnávací platby.
7. Poskytovatel je povinen Městu předložit vyúčtování finanční podpory – vyrovnávací platby ve lhůtě do **31.3.** následujícího kalendářního roku, za který je vyúčtování předkládáno, a v něm následující dokumenty:
  - a) závěrečnou zprávu o realizaci závazku veřejné služby a účelu, na který byla finanční podpora poskytnuta. Závěrečná zpráva musí zejména obsahovat stručný popis plnění závazku veřejné služby a celkové vyhodnocení splnění závazku veřejné služby a účelu této smlouvy
  - b) vyúčtování finanční podpory ve formě výkazu výsledovky za nákladové středisko "Zimní stadion" v minimální struktuře dle přílohy č. 2, vyčíslené skutečné provozní náklady spojené s plněním závazku veřejné služby dle jednotlivých položek vedených v účetnictví včetně příslušného podílu správních či režijních nákladů, vyčíslené výnosy a vyúčtování zaplacených záloh poskytnuté finanční podpory
  - c) základní evidence akcí v členění na sportovní, kulturní a ostatní, základní evidence pronájmů či podnájmů veřejnosti (článek II odst. 1), využívající zimní stadion, podle trvalého pobytu či sídla
  - d) základní evidence týdenních rozpisů využívání areálu, s vyznačením hodin určených pro veřejnost
  - e) soupis všech prvotních dokladů prokazujících vznik uznatelných nákladů vykonané veřejné služby a vznik výnosů vztahujících se k plnění závazku veřejné služby

Výše uvedené dokumenty musí být Městu v nadepsané lhůtě doručeny, nepostačuje předání k poštovnímu doručení. Případně-li poslední den lhůty na sobotu, neděli nebo svátek je posledním dnem lhůty nejbližší následující pracovní den.

8. Město je oprávněno **nahlédnout** do účetnictví poskytovatele za účelem kontroly jeho účetních dokladů a ostatních příslušných dokladů (zejména faktury, dodací listy, smlouvy, paragony, mzdové listy apod.), z nichž plyne, k jakému účelu byla poskytnutá finanční podpora použita, tj. zda byla použita k účelu uvedenému v článku III. této smlouvy.
9. Město je oprávněno požadovat po poskytovateli zdůvodnění nákladů a výnosů vzniklých v souvislosti se zajištěním poskytování veřejné služby dle článku III. této smlouvy. Finanční podpora – vyrovnávací platba – je ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, veřejnou finanční podporou a vztahují se na ni všechna ustanovení tohoto zákona.
10. Poskytovatel je oprávněn použít finanční podporu jen k účelu uvedenému v odst. 1 tohoto článku a v článku III. této smlouvy. Poskytovatel poskytnutou finanční podporu dobrovolně přijímá a zavazuje se, že tuto finanční podporu použije po dobu trvání této smlouvy a platnosti a účinnosti pověření k závazku veřejné služby dle článku III. této smlouvy pouze k účelu uvedenému v odst. 1 tohoto článku a k plnění závazku veřejné služby dle článku III. této smlouvy.

11. Poskytovatel se zavazuje poskytnutou finanční podporu – vyrovnávací platbu využít účelně, hospodárně, efektivně.
12. Poskytovatel si je vědom, že finanční prostředky (záloha) poskytnuté podle této smlouvy jsou veřejnou finanční podporou a každé použití poskytnuté finanční podpory (zálohy) v rozporu s jejím účelovým určením nebo zadržetí peněžních prostředků patřících Městu je porušením rozpočtové kázně ve smyslu § 22 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, v platném znění, se všemi právními důsledky s tím spojenými.
13. Prostředky finanční podpory (zálohy) nelze převádět do roku následujícího. Čerpání finanční podpory se rozumí zaúčtování nebo úhrada uznatelných nákladů veřejné služby hrazených z finanční podpory a vzniklých při plnění závazku veřejné služby dle článku III. této smlouvy převodem finančních prostředků v hotovosti nebo bankovním převodem ve prospěch jiné oprávněné právnické či fyzické osoby. Uznatelnými náklady se rozumí náklady, které jsou jako uznatelné označeny v této smlouvě, a které jsou hrazeny z finanční podpory, příp. i jiných zdrojů. Nevyčerpanou finanční podporu do konce kalendářního roku poskytovatel vrátí Městu na jeho účet uvedený záhlaví této smlouvy do 31.5. následujícího kalendářního roku.
14. Uznatelným nákladem pro účely této smlouvy je náklad, který lze financovat z finanční podpory poskytnuté touto smlouvou při splnění následujících podmínek:
  - a) vznikl poskytovateli v období plnění závazku veřejné služby a realizace účelu uvedené v článku III. a IV. této smlouvy od 01. 01. 2018 do dne 31. 12. 2019.
  - b) byl vynaložen poskytovatelem v souladu s účelovým určením dle článku IV. a III. a podmínkami této smlouvy
  - c) vyhovuje zásadám účelnosti, efektivnosti a hospodárnosti dle zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole, ve znění pozdějších předpisů
  - d) byl zanesen v účetnictví poskytovatele, je identifikovatelný a podložený ostatními záznamy. Podíl příslušných správních či režijních nákladů bude vypočítán stejným způsobem, jakým se přidělují podíly správních nákladů ostatním činnostem (střediskům) poskytovatele.Všechny ostatní náklady vynaložené poskytovatelem jsou z hlediska finanční podpory dle této smlouvy považovány za náklady neuznatelné.
15. Náklady, příp. část nákladů, na které poskytovatel obdržel dary, dotace, příspěvky nebo jiné finanční prostředky z veřejných zdrojů na účel uvedený v článku III. a článku IV. odst. 1 této smlouvy nejsou uznatelným nákladem.
16. DPH je pro poskytovatele způsobilým nákladem za podmínky, že poskytovatel nemá nárok na odpočet DPH na vstupu ve smyslu zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů.
17. Město je oprávněno při zjištění porušení podmínek této smlouvy poskytovatelem pozastavit uvolňování finanční podpory. O pozastavení poskytování finanční podpory Město poskytovatele písemně informuje ve lhůtě 15 dnů ode dne, kdy se o porušení podmínek této smlouvy poskytovatelem dozví.

## **V. Kontrola**

1. Finanční podpora poskytovaná na základě této smlouvy je veřejnou finanční podporou ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, (dále jen „zákon o finanční kontrole“) se všemi právními důsledky s tím spojenými. Poskytování finanční podpory se řídí podmínkami uvedenými v Rozhodnutí Komise 2012/21/EU ze dne 20. prosince 2011 o použití článku 106 odst. 2 Smlouvy o fungování Evropské unie na státní podporu ve formě vyrovnávací platby za závazek veřejné služby udělené určitým podnikům pověřeným poskytováním služeb obecného hospodářského zájmu.

2. Město je oprávněno v souladu se zákonem o finanční kontrole kdykoliv kontrolovat dodržení podmínek, za kterých byla finanční podpora poskytnuta.
3. Město provede v souladu se zákonem o finanční kontrole kontrolu dodržení podmínek této smlouvy a Rozhodnutí Komise 2012/21/EU minimálně za účelem ověření, zda poskytovateli nebyla poskytnuta nadměrná vyrovnávací platba. Kontrola ověří hospodárnost a účelnost finanční podpory, včetně oprávněného účtování vzniklých nákladů jako nezbytných pro poskytování veřejné služby. Prováděna bude každý rok. Zjistí-li Město, že poskytovatel obdržel finanční podporu neoprávněně, je poskytovatel povinen neoprávněnou finanční podporu vrátit.
4. Poskytovatel je povinen umožnit příslušným orgánům Města nebo jím pověřeným osobám anebo jiným kontrolním orgánům veřejné správy (dále společně také "kontrolní orgány") v souladu se zákonem o finanční kontrole provedení kontroly po dobu 10 let od předložení závěrečného vyúčtování. Poskytovatel se zavazuje, že při kontrole poskytne potřebnou součinnost, zejména předloží kontrolním orgánům kdykoli k nahlédnutí originály všech dokladů souvisejících s poskytnutím finanční podpory. Poskytovatel souhlasí, aby protokoly z kontrol provedených Městem mohly být předány jiným kontrolním orgánům. Poskytovatel se zavazuje splnit případná opatření, která mu budou uložena kontrolními orgány na základě kontrol zaměřených na čerpání poskytnuté finanční podpory, a to v termínu, rozsahu a kvalitě dle požadavků stanovených příslušnými kontrolními orgány. Poskytovatel se zavazuje písemně informovat orgán, který mu opatření uložil, o splnění uložených opatření k nápravě v daném termínu.

## **VI.**

### **Ostatní povinnosti a prohlášení poskytovatele**

1. Poskytovatel se zavazuje veřejnou službu realizovat na svou vlastní odpovědnost, v nejvyšší možné kvalitě a v souladu s právními předpisy, podmínkami pověření a touto smlouvou.
2. Poskytovatel odpovídá za věcné personální a technické vybavení prostor, kde bude poskytovat veřejnou službu, dle platných právních předpisů a za vytvoření vhodných podmínek pro její poskytování.
3. Poskytovatel se zavazuje sdělit Městu veškeré skutečnosti, které by mu bránily v plnění povinností dle tohoto pověření a smlouvy.
4. Poskytovatel je povinen poskytnout Městu součinnost při plnění všech povinností vyplývajících z pravidel pro veřejnou podporu vůči českému Úřadu pro ochranu hospodářské soutěže a Evropské komisi.
5. Poskytovatel je povinen vést účetnictví v souladu s obecně platnými předpisy, zejm. zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o účetnictví“) a zajistit řádné a oddělené sledování čerpání finanční podpory v účetnictví (např. formou analytického členění, členění podle středisek apod.). Poskytovatel odpovídá za řádné vedení a viditelné označení prvotních dokladů prokazujících použití finanční podpory uvedením "Financováno z rozpočtu města Bruntál".
6. Poskytovatel je povinen uchovávat (archivovat) veškeré dokumenty, které souvisejí s poskytnutím finanční podpory po dobu nejméně 10 let od předložení závěrečného vyúčtování, zejména tuto smlouvu, originály dokladů prokazujících čerpání finanční podpory, finanční vyúčtování finanční podpory, závěrečnou zprávu aj. Z těchto dokladů musí být zřejmé, že jde o peněžní prostředky hrazené z finanční podpory poskytnuté na základě této smlouvy. Tato evidence musí být podložena účetními záznamy. Čestné prohlášení poskytovatele o vynaložení finančních prostředků v rámci uznatelných nákladů veřejné služby není považováno za účetní záznam.
7. Poskytovatel je povinen vrátit Městu bezhotovostním převodem na jeho účet uvedený v záhlaví této smlouvy pod variabilním symbolem 25823337:

- a) finanční podporu nebo její část, kterou nevyčerpal v daném kalendářním roce nebo k účelu uvedenému v článku IV. odst. 1 této smlouvy a to do 31.05. následujícího kalendářního roku
- b) finanční podporu v plné výši, pokud byla poskytnuta na základě jím uvedených nepravdivých, neúplných nebo zkreslených údajů, a to do 10 dnů od obdržení výzvy k vrácení finanční podpory, nebude-li v této výzvě uveden den pozdější
- c) část finanční podpory nevyčerpanou ke dni zrušení poskytovatele s likvidací nebo bez likvidace, nejpozději do 15 dnů ode dne zrušení s likvidací nebo bez likvidace, a ve stejné lhůtě je poskytovatel povinen předložit Městu závěrečnou zprávu, vyúčtování poskytnuté finanční zálohy a ostatní dokumenty uvedené v článku IV. odst. 7 této smlouvy
- d) část finanční podpory nevyčerpanou ke dni rozhodnutí o přeměně poskytovatele, na základě které mají práva a povinnosti dle této smlouvy přejít na právního nástupce poskytovatele, nejpozději do 15 dnů ode dne rozhodnutí o přeměně, a ve stejné lhůtě je poskytovatel povinen předložit Městu závěrečnou zprávu, vyúčtování poskytnuté finanční podpory a ostatní dokumenty uvedené v článku IV. odst. 7 této smlouvy
- e) část finanční podpory nevyčerpanou ke dni ukončení této smlouvy výpovědí nebo dohodou smluvních stran nebo z jiných důvodů, a to do 15 dnů od ukončení této smlouvy, a ve stejné lhůtě je poskytovatel povinen předložit Městu závěrečnou zprávu, vyúčtování poskytnuté finanční podpory a ostatní dokumenty uvedené v článku IV. odst. 7 této smlouvy

Nevrátí-li poskytovatel finanční podporu dle výše uvedených ustanovení písm. a) až e), jedná se o porušení rozpočtové kázně dle zákona o rozpočtových pravidlech.

8. Poskytovatel je povinen písemně, úplně a pravdivě informovat Město:
  - a) o všech změnách týkajících se identifikace poskytovatele, zejména o změně statutárního orgánu nebo jeho člena, o změně názvu, bankovního spojení, sídla či adresy, nebo o změnách v souvislosti s plněním této smlouvy, a to nejpozději do 10 dnů od nastalé skutečnosti.
  - b) o každém podezření na porušení rozpočtové kázně nebo i podezření na porušení rozpočtové kázně nebo ostatních smluvních podmínek, a to do 10 ode dne, kdy toto porušení zjistil
  - c) v závěrečné zprávě o tom, že obdržel dar, dotaci či jiný finanční příspěvek od jiných osob (jiných poskytovatelů, dárců apod.) pro stejný účel, jaký je uvedený v článku IV. odst. 1 této smlouvy, a zavazuje se v závěrečné zprávě uvést výši těchto darů, dotací či příspěvků
  - d) o změnách, které ovlivňují jeho ekonomickou sféru a hospodaření, např. o prohlášení konkursu, o výkonu rozhodnutí nebo o exekuci apod., o zahájení insolvenčního řízení, nebo o jiných změnách které mají vliv na poskytnutí či čerpání finanční podpory dle této smlouvy, a to do 10 dnů od nastalé skutečnosti
9. Poskytovatel se zavazuje, že učiní nezbytná opatření k zamezení střetu zájmů, finančních podvodů a korupčního jednání ze strany poskytovatele či jeho zaměstnanců a smluvních partnerů poskytovatele. Bude dodržovat pravidla hospodářské soutěže, dodržovat předpisy pro regulérnost veřejné podpory.
10. Poskytovatel se dále zavazuje:
  - a) použít finanční podporu co nejhospodárněji a výhradně v souladu s touto smlouvou, zejména pověřením k poskytování veřejné služby dle článku III. této smlouvy
  - b) neposkytovat tuto finanční podporu jiným fyzickým či právnickým osobám, pokud se nejedná o úhradu nákladů spojených s poskytováním (plněním závazku) veřejné služby dle článku III. této smlouvy, nepoužít finanční podporu na jiné než touto smlouvou vymezené účely.
11. Poskytovatel podpisem této smlouvy prohlašuje:
  - a) že si je vědom následků vzniklých uvedením nepravdivých údajů, které by vedly k případnému neoprávněnému čerpání finančních prostředků
  - b) že poskytovatel a ani členové jeho statutárního orgánu nebyli pravomocně odsouzeni za trestný čin, jehož skutková podstata souvisela s předmětem podnikání poskytovatele či s realizací projektu financovaného z veřejných prostředků nebo pro trestný čin hospodářský anebo trestný čin proti majetku (ve smyslu zákona č. 40/2009 Sb., trestní zákoník, ve znění pozdějších předpisů)
  - c) že nemá žádné dluhy vůči orgánům veřejné správy po lhůtě splatnosti (zejména se jedná o daňové nedoplatky a penále, nedoplatky na pojistném a na penále na veřejné zdravotní

pojištění, na pojistném a penále na sociálním zabezpečení a na příspěvku na státní politiku zaměstnanosti, odvody za porušení rozpočtové kázně či další nevypořádané dluhy). Posečkání s úhradou dluhu nebo dohoda o úhradě dluhu a její řádné plnění se považují za vypořádané dluhy

- d) nebyl mu soudem nebo správním orgánem uložen zákaz činnosti, týkající se provozování činnosti, která souvisí s plněním závazku veřejné služby dle článku III. této smlouvy
- e) že si je vědom všech důsledků vyplývajících z porušení rozpočtové kázně ve smyslu zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, v platném znění,
- f) že vůči němu ani jeho majetku není navrhováno ani vedeno řízení o výkonu soudního nebo správního rozhodnutí ani navrhována nebo prováděna exekuce.

## **VII. Sankce**

1. Porušení povinností a závazků stanovených poskytovateli touto smlouvou je porušením rozpočtové kázně a poskytovatel je v takovém případě povinen provést odvod za porušení rozpočtové kázně do rozpočtu Města na shora v této smlouvě uvedený účet Města. V případě, že poskytovatel poruší kteroukoli z povinností či závazků uvedených v této smlouvě, bude Město postupovat v souladu se zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů.
2. Porušením rozpočtové kázně se rozumí zejména:
  - a) využití finanční podpory v rozporu se stanoveným účelem
  - b) využití finanční podpory na neuznatelné náklady
  - c) využití finanční podpory na náklady, které se netýkají období, na které je finanční podpora poskytnuta
  - d) zadržetí finančních prostředků, tzn. nevrácení přeplatku finanční podpory ve stanoveném termínu
  - e) neumožnění veřejnosprávní kontroly, tj. kontroly podle článku V. této smlouvy
  - f) nedoložení účetnictví v rámci veřejnosprávní kontroly v období 10 let od ukončení období, na které byla finanční podpora poskytnuta
  - g) použití finanční podpory, při kterém byla porušena povinnost stanovená právním předpisem nebo přímo použitelným předpisem Evropské Unie
  - h) neprokáže-li poskytovatel, jak byla finanční podpora použita
  - i) nepředložení dokumentů uvedených v článku IV. odst. 7 této smlouvy, zejména závěrečné zprávy a vyúčtování finanční podpory v termínu a formě dle této smlouvy.
3. Za porušení rozpočtové kázně je považováno i nesplnění jiných povinností stanovených touto smlouvou, než které jsou uvedeny v článku IV., V., VI. této smlouvy nebo právním předpisem.

## **VIII. Ostatní ujednání**

1. V případě zjištění porušení této smlouvy, je Město oprávněno pozastavit poskytování finanční podpory nebo její části (zálohy) do doby odstranění porušení poskytovatelem; jde-li o porušení neodstranitelné nebo poskytovatel porušení neodstraní ve lhůtě dané Městem, nebude finanční podpora nebo její zbývající část poskytovateli poskytnuta vůbec.
2. Poskytovatel souhlasí s využitím (včetně zpracování) všech údajů uvedených v této smlouvě a jejich přílohách v informačních systémech pro účely administrace prostředků z rozpočtu Města.
3. Změna v osobě poskytovatele není přípustná.
4. Poskytovatel uděluje Městu souhlas ke shromažďování údajů v souladu se zákonem č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů, ve znění pozdějších předpisů, které sdělil či sdělí Městu v souvislosti s uzavřením a realizací této smlouvy. Poskytovatel souhlasí s tím, aby Město jeho osobní údaje

poskytovalo třetím osobám. Město tyto údaje poskytne, pokud budou splněny všechny podmínky zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů, ve znění pozdějších předpisů.

5. Poskytovatel souhlasí se zveřejněním údajů podle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů, a to v rozsahu a postupem a v souladu s uvedeným právním předpisem.
6. Poskytovatel souhlasí s využíváním a zveřejněním údajů uvedených v této smlouvě v informačních systémech Města; poskytovatel zejména souhlasí se zveřejněním svého názvu, sídla, závazku veřejné služby, účelu a výše poskytnuté finanční podpory, informací o průběhu realizace a výsledcích závazku veřejné služby pro zajištění informovanosti o přínosech finanční podpory.
7. Poskytovatel není oprávněn převést svá práva a povinnosti z této smlouvy nebo její části na jinou fyzickou nebo právnickou osobu, ani tuto smlouvu nebo její část postoupit.
8. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu občanského zákoníku a udělují svolení k jejich užití nebo uveřejnění bez stanovení dalších podmínek, včetně k uveřejnění smlouvy v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv).

## **IX. Trvání smlouvy**

1. Tato smlouva je uzavřena dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti nabývá dnem **01.01.2018**.
2. Smlouva se uzavírá na dobu určitou, a to do doby trvání pověření dle článku III. této smlouvy, tj. do **31.12.2019**.
3. Před sjednanou dobou může být smlouva ukončena písemnou dohodou smluvních stran nebo písemnou výpovědí danou Městem s uvedením výpovědního důvodu nebo písemnou výpovědí danou poskytovatelem i bez uvedení důvodu. Za písemnou formu nebude pro tento účel považována e-mailová či jiná elektronická zpráva.
4. Město je oprávněno vypovědět tuto smlouvu z důvodů uvedených níže pod písm. a) až m) odstavce 5 tohoto článku, s výpovědní dobou, která činí 1 měsíc a začne běžet prvním dnem kalendářního měsíce následujícího po měsíci, v němž byla výpověď doručena poskytovateli, a končí uplynutím posledního dne kalendářního měsíce následujícího po doručení výpovědi poskytovateli. Účinky doručení pro účely této smlouvy však nastávají i tehdy, pokud poskytovatel svým jednáním nebo opomenutím doručení zmařil.
5. Výpověď lze dát z důvodu porušení povinností poskytovatelem stanovených touto smlouvou nebo obecně závaznými právními předpisy, zejména v případě, že poskytovatel:
  - a) porušil rozpočtovou kázeň dle zákona o rozpočtových pravidlech
  - b) porušil pravidla poskytování veřejné podpory
  - c) učinil právní jednání, které je podmíněno souhlasem Města, bez tohoto souhlasu
  - d) neplní povinnosti v souvislosti se zajištěním veřejnosprávní kontroly dle článku V této smlouvy anebo auditu
  - e) opakovaně neplní povinnosti a nezaněchá porušování povinností stanovených v této smlouvě nebo v obecně závazných právních předpisech, a to i povinností, jejichž porušení není uvedeno jako samostatný výpovědní důvod, a i přes písemné upozornění Města pokračuje v neplnění či porušování povinností, nebo pokud neodstraní následky těchto porušení anebo nezjedná nápravu ve lhůtě stanovené Městem

- f) uvedl nepravdivé, neúplné nebo zkreslené údaje, na které se váže uzavření této smlouvy, nebo které mohou mít vliv na dosažení účelu této smlouvy
  - g) se dopustil finančních podvodů nebo jiných nekalých jednání
- A dále i z důvodů:
- h) je-li poskytovatel či některá osoba tvořící statutární orgán poskytovatele odsouzena za trestný čin, jehož skutková podstata souvisí s předmětem podnikání nebo činností poskytovatele, nebo pro trestný čin hospodářský anebo trestný čin proti majetku ve smyslu zákona č. 40/2009 Sb., trestní zákoník, ve znění pozdějších předpisů, a zákona č. 418/2011 Sb., o trestní odpovědnosti právnických osob, ve znění pozdějších předpisů
  - i) jestliže bylo proti poskytovateli zahájeno insolvenční řízení podle zákona č. 182/2006 Sb., o úpadku a způsobech jeho řešení, ve znění pozdějších předpisů
  - j) jestliže je poskytovatel v úpadku nebo v likvidaci nebo došlo-li ke zrušení poskytovatele s likvidací nebo bez likvidace
  - k) jestliže došlo k přeměně poskytovatele či změně jeho právní formy
  - l) v případě, že byla uvalena na poskytovatele nucená správa
  - m) poskytovatel ukončil poskytování veřejné služby nebo pozbyl oprávnění k poskytování veřejné služby.
6. V případě výpovědi před poskytnutím finanční podpory, nárok na poskytnutí finanční podpory nevzniká a nelze se poskytnutí finanční podpory platně domáhat.
7. Poskytovatel je oprávněn tuto smlouvu kdykoliv písemně vypovědět i bez uvedení důvodu, s výpovědní dobou, která činí 1 měsíc a začne běžet prvním dnem kalendářního měsíce následujícího po měsíci, v němž byla výpověď doručena poskytovateli, a končí uplynutím posledního dne kalendářního měsíce následujícího po doručení výpovědi poskytovateli. Účinky doručení pro účely této smlouvy však nastávají i tehdy, pokud poskytovatel svým jednáním nebo opomenutím doručení zmařil.
8. Po ukončení této smlouvy dohodou, výpovědí nebo z jiných důvodů musí dojít k vypořádání všech práv a povinností smluvních stran včetně vyúčtování a vrácení případných přeplatků poskytnutých vyrovnávacích plateb finanční podpory bezhotovostním převodem na účet Města uvedený v článku I. této smlouvy, a to do 15 dnů od ukončení této smlouvy nebo jejího zrušení, pokud přeplatek finanční podpory poskytovatel nevrátil před ukončením smlouvy nebo pokud se o obě smluvní strany nedohodnou jinak.
9. Pokud poskytovatel ve stanovené lhůtě poskytnuté prostředky Městu nevrátí, považují se tyto prostředky za zadržené ve smyslu zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů.
10. Ukončením této smlouvy nezaniká právo Města na náhradu škody ani povinnost poskytovatele provést odvod za porušení rozpočtové kázně dle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů a této smlouvy.

## **X. Závěrečná ujednání**

1. Smluvní strany tímto ve smyslu § 1740 odst. 3 občanského zákoníku vylučují pro účely této smlouvy přijetí nabídky na uzavření smlouvy (akceptaci nabídky) nebo její změnu s dodatkem nebo s odchylkou.
2. Poskytovatel prohlašuje a podpisem smlouvy stvrzuje, že byl před podpisem této smlouvy řádně a podrobně seznámen s podmínkami čerpání finanční podpory dle této smlouvy a bere na vědomí všechny stanovené podmínky, vyslovuje s nimi svůj bezvýhradný souhlas a zavazuje se k jejich plnění, stejně jako k plnění závazků vyplývajících mu z této smlouvy.
3. Obě smluvní strany se zavazují, že při plnění podmínek dle této smlouvy, zejména při čerpání finančních prostředků, budou postupovat v souladu s pravidly týkajícími se veřejné podpory.

4. Tato smlouva může být měněna pouze písemnými dodatky podepsanými osobami oprávněnými jednat za smluvní strany. Za písemnou formu nebude pro tento účel považována e-mailová či jiná elektronická zpráva.
5. Smluvní strany berou na sebe práva a povinnosti vyplývající z této smlouvy, a pokud by mezi nimi vznikly spory o těchto právech a povinnostech, budou řešeny přednostně vzájemnou dohodou smluvních stran.
6. Tato smlouva je vyhotovena ve 4 vyhotoveních s platností originálu, z nichž každá strana obdrží dvě vyhotovení.
7. Práva a povinnosti touto smlouvou neupravené se řídí zejména ustanoveními zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, zákona č. 500/2004 Sb., správního řádu a zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, všechny ve znění pozdějších předpisů.
8. Smluvní strany prohlašují, že si smlouvu řádně přečetly, že s jejím obsahem souhlasí a že byla uzavřena podle jejich pravé a svobodné vůle, vážně, určitě a srozumitelně a nikoliv v tísní ani za nápadně nevýhodných podmínek. Tato smlouva obsahuje úplné ujednání o předmětu smlouvy a všech náležitostech, které smluvní strany měly či chtěly ujednat. Žádný projev smluvních stran učiněný při jednání o této smlouvě ani projev učiněný po uzavření této smlouvy nesmí být vykládán v rozporu s výslovnými ustanoveními této smlouvy a nezakládá žádné ze smluvních stran jakýkoli závazek.
9. Uzavření a znění této smlouvy bylo schváleno Zastupitelstvem města Bruntál dne 12.12.2017 pod číslem usnesení 723/23Z/2017.

Přílohy, kterou jsou nedílnou součástí této smlouvy:

Příloha č. 1 – Návrh rozpočtu provozování zimního stadionu Bruntál

Příloha č. 2 - Kalkulace nákladů a výnosů – závazný ukazatel

V Bruntále dne 27.12.2017

---

Město Bruntál  
Ing. Petr Rys, MBA  
starosta

---

TS Bruntál, s.r.o.  
Ing. Václav Frgal  
jednatel